

横浜市戸塚区民文化センター さくらプラザ 情報誌

SAKURA

Since 2013



Vol.27
1・2月号

私は、「わたし」に会いにゆく。さくらプラザで、逢いましょう。



前橋 汀子 PHOTO:篠山 紀信

5年にわたるシリーズ、いよいよ最終年！

== INDEX ==

『東へ西へ Special !』

前橋 汀子さんを訪ねて

連載

なるほど！ THE LEAPS の戸塚お稽古道場

コンサート・レビュー

吹奏楽の達人

男は背中で物語る 戸塚見返親仁

出張！ 戸塚新聞

さくらプラザ アートバザール 2018

第5回 区民企画

『東～西～』Special!

第11回 前橋 汀子さんを訪ねて

田中 啓介



田中 啓介（以下、田中）：5 年にわたるシリーズも、いよいよ最終年に入りますね。

前橋 汀子（以下、前橋）：本当にあつという間でしたね。新しくできたばかりのさくらプラザホールでの新シリーズ。この先 5 年間、来てくださるお客様にどうしたら喜んでもらえるかしらと、当初は悩みました。毎回たくさんの方に聴いていただき、とても嬉しく思っています。

田中：シリーズ初回は即日完売ということで、2 回目からは抽選にしました。

前橋：リピーターの方も多いですね。「今回はこの曲目にしよう」「こんな組み合わせにしよう」と、ヴァイオリンの様々な魅力を聴いていただけるようプログラムを考えたことも楽しかったです。

田中：お客様のほとんどは戸塚区民の方です。これは非常にめずらしいことだと思います。

前橋：こういった長い期間のお話をいただいたのは初めてだったんです。まったく先の想像ができませんでしたね。本当にお客様が来てくれるのかな、という心配も実はしていました。

田中：“珠玉の名曲”と呼ばれるものをやらなくては、と以前よりおっしゃっていましたね。

前橋：そのように毎回心がけてきました。楽しんでもらえて、来て良かったと思ってくださるような音楽会にしたいと。

最終回（2018 年 12 月）はクリスマスコンサートを考えています。クリスマスマドラーなど、楽しく盛り上がって締めくくりたいなと思っています。

田中：これまで 4 年間の取組みの中で、特に思い出深いことはありますか？

前橋：1 回 1 回がとても大切で思い出深いですね。シリーズ企画によって実現したピアノトリオ、そしてカルテットではベートーヴェンを弾いて……。試行錯誤しながらも、いろいろな曲目・パターン・スタイルで、多くの方に聴いていただくことができてとても嬉しいです。限りのあるヴァイオリン人生の中で、シリーズのお話をいただいて、改めて感謝をいたします。

田中：カルテット（弦楽四重奏）は戸塚で初めて演奏されたのでしょうか？

前橋：はい、3 年前が初めてでした。やりたいという気持ちは若い時からあったのですが、ずっとソロの活動をしていたのでチャンスがなかったのです。カルテットのメンバーは本当に素晴らしい方ばかりですね。ただ、みなさん忙しく練習の時間をとるのが大変でした。限られた時間の中で、経験豊かなチェロの原田（楨夫）さんがリーダーシップをとってくださり、アドバイスをしていただきました。私自身、ベートーヴェンがずっと弾きたかったんです。誰かの演奏を聴くのではなく、ステージで自分が音を出して、その響きを体験できるという喜び！ 本当に長いこと望んでいたんです。

カルテットで弾くということは、楽譜の見方や弾き方など、ソロとは全然違います。例えば同じ 4 分音符でも、ソロで弾く時とカルテットで弾く時では、弓のスピードだったり、ビブラートのかけ方だったり、指の押さえ方の圧力などが微妙に違うんですよ。そういうことは練習を重ねてきた中で、ものすごく勉強させてもらいました。「どうか、こういうことなのか！」と眠っていた細胞が起こされるような。直接カルテットには関係ないかもしれないけど、いろいろなことに対して「もしかしてこういうことかな」と刺激を教えてもらいました。

それから、4 人でハーモニーを作り上げるということは、常に相手の音を聴いていなければなりませんよね。聴くという意識がなくとも、自然と入ってこなければならない。そういうことも様々なことに応用できると思います。曲と少し距離を置き客観的に見る、という訓練にもなりました。ソロを弾く上でも大事なことです。コンチェルトを弾く時にも応用できます。

音が全部鳴っているところをイメージして、少し距離を置いたところで、自分を見つめると言いますか。

田中：キャリアのある方が新しいことにチャレンジするというのは、とてもリスクが大きいと思います。それでもやりたいと思われたんですね。

前橋：カルテットは 4 人が平等だということもあります、ある部分はソリスト的な要素もあっていいと思うんです。初めての経験でしたので、最初のうちはそのあたりの兼ね合いがよくわからなくて。少しずつカルテットの本当の面白さがわかってきたかなという感じです。原田さんにも「少しカルテットの音らしくなってきたね」なんて言っていただきました（笑）。

田中：実際にお客様の前で弾いてみていかがでしたか？

前橋：ベートーヴェンの弦楽四重奏曲は曲としては素晴らしいのですが、一般に聴き慣れている曲ではないと思います。

初めて聴く方が多いとは思いますが、みなさん真剣に聴いていただけとても嬉しかったです。改めてベートーヴェンの偉大さにも気づかされました。ベートーヴェンの弦楽四重奏曲は 16 曲ありますから、1 曲でも多く演奏する機会があるといいなと思っています。

田中：次回 6 月の公演で共演されるピアニスト、マルティン・ロシアンさんはどのような方ですか？

前橋：ピアニストでもある指揮者でもある方です。曲へのアプローチに共感でき、彼との共演をぜひ皆さんに聴いて欲しいと思いました。それから、旧ソビエト連邦のアルメニア生まれなんです。彼もその時代の教育を受け継いでいる学校で学んでおり、私たちはロシア語で話すんですよ。私自身が旧ソビエト連邦で勉強していた時にアルメニアからの留学生もいたので、どこかソタルジーも感じるんですよね。



戸塚区民文化センター さくらプラザ アートバザール 2018

「アートバザール」とは、さくらプラザ利用者・アーティスト・区民の皆様の文化的交流イベントです。
ピアノ・管弦楽の演奏や絵画・手工芸作品の展示販売、フィットネス体験、農家や商店の直売コーナーなど盛りだくさんでお届けします!

*各出演者の詳細は、1月上旬発行のチラシをご覧ください。



4F ホール

2月24日(土)
14:00～16:15
(13:30開場)

※出演順・曲目は予告なく変更する場合がございます。

1 ナカザワキンネン野庭吹奏楽団によるアンサンブル

♪ 横浜ビー・コルセアーズ ファンファーレ、上を向いて歩こう 他



2 ベンティ シエテ ビエルネス (ボルクローレ=南米の民族音楽)

♪ ブルレナス、カルナバルメドレー、エルアンティガル



3 Fazz Club (サクソフォンアンサンブル)

♪ 当日のお楽しみ



4 創造空間 Lula&Popo (ライアーアレンジ)

♪ ずっと耳に残る響き、精靈の踊り、
ライアーアレンジのためのカノン、アーメイジンググレイス



[ホワイエにて展示]
2月24日(土)11:00～16:30



5 スティールパンデュオ (二ノ宮千紘・小針彩菜)

♪ リトルマーメイドより「Under the Sea」他



6 DuoLaLa with TeamSwans (ピアノ・ヴァイオリン・紙芝居)

♪ 白鳥の湖



7 白川 優希 (ピアノ演奏)

♪ リスト：バラード第2番 口短調



8 田口 昌範 (テノール) / 小林 混三 (ピアノ)

♪ Caro mio ben、
オペレッタ「微笑みの国」より 君は我が心のすべて 他



3F ギャラリー

2月22日(木)13:00～17:00／23日(金)10:00～17:00／
24日(土)10:00～16:00

1 大森 洋太郎

【展示】切り絵、水彩画・コミカルなペン画



5 とつかアートプロジェクト

【展示】美術(水彩)・手工芸



2 舞岡スケッチクラブ

【展示】絵画



6 神奈川県きりえの会

【展示】きりえ額装・色紙、カード、
はがき仕立て



3 アートクルール

【展示】デコパージュ、
ワンストロークペインティング



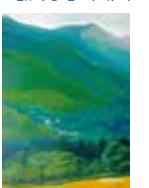
7 タイシルクハウス

【展示】タイの村の女性達による養蚕から
はた織りに至る布作りの様子の写真



4 大谷 和一

【展示】絵画



8 恒陽彩会スケッチ部

【展示】水彩画F4～F6号 6点



10 四季彩の会

【展示】透明水彩画



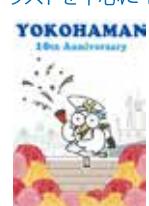
11 キルト組「空」

【展示】パッチワークキルト



12 YOKOHAMAN

【展示】写真・イラストを中心に10～20点程度



4F 練習室・ホール前

すべて2月24日(土)

*練習室イベントの時間は会場により異なります。

リハーサル室／殺陣実演＆ミニワークショップ

講師：劇団EASTONES座長 石田武



練習室1／クロマチックハーモニカ

出演：山下伶



♪カヴァティーナ、川の流れのように、エル・クンパンチエロ 他

練習室2／THE LEAPS ライブ

♪SAKURA、ファンタスティックRADIO

皆が知ってる?カバーも披露!



練習室3／ギター・ウクレレ体験コーナー

協力：ハマヤ楽器西口センター



練習室4／「ボディーワークス」ピラーティス体験

講師：橋本佳子



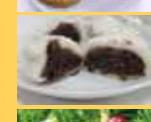
ホール前／さくらプラザマルシェ 11:00～14:00

昨年度も好評いただいた、近隣にある農家や商店の直売コーナーです。



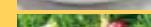
カフェ パティスリー バー キクゾ-

ブラウニー、クッキー、マドレーヌ、マカロン、ラスク 他



創作和菓子処 菓栗栗山

笹だんご、栗きんづば、ご利益まんじゅう、切り餅 他



とつか青果

みかん、りんご、いちご、大根、ほうれん草、キャベツ、乾燥やさい、乾燥くだもの 他



サクッフわ「やさばん」

やさばん(ほうれん草、たまねぎ、とまと)

第5回 区民企画 事業

2018年1月～3月開催

区民によるさまざまなジャンルの文化芸術活動を募集し、
地域の賑わいに務める「区民企画事業」。
5回目となる今年参加される団体を紹介します。
ホールでは、吹奏楽で楽しむバレンタインコンサート。
リハーサル室では、朗読を。
ギャラリーでは、写真展と子どもたちによるアート作品の展示を行います。
ぜひこの機会にお楽しみください。皆さまのご来場をお待ちしています！



さくらプラザ ホール (4F)

ブリティッシュプラス ラヴィアンローズ British Brass LA VIE EN ROSE 「バレンタイン コンサート 2018」

2018年1月28日（日）14:00 開演（13:30 開場）

戸塚区を中心に活動しているブリティッシュスタイルの金管バンドです。洋楽、邦楽や映画音楽など、馴染みのあるプログラムで2018年のバレンタインを彩ります。

曲目 美女と野獣、青い珊瑚礁、Mr.ベースマン、
八木節 他
チケット代 無料



リハーサル室 (4F)



古屋 和子 青山 吉良 野口 英

カトレア（朗読）の会 「第三回 新春語りライブ～古屋和子と仲間たち～」

2018年1月27日（土）13:45 開演（13:20 開場）

女優古屋和子と仲間たち（俳優、魅惑のストーリーテラー）
による明治・大正・昭和の文豪たちの名作を迫真的語りで耳から楽しむことができる新春恒例の語りの会。

チケット代 2,500円



さくらプラザ ギャラリー (3F)

ゆめ フォト夢とつか『みんなの写真展』

2018年1月23日（火）～1月29日（月）
10:00～17:00（初日13:00から／最終日15:00まで）

自由・テーマ「主役が花」・組写真。写真と川柳のコラボ作品。

展示内容 写真部門・フォト川柳部門

入場料 無料



造形教室むむていあ 『造形教室むむていあ&めいめい会 <ここからはじまるアート展>』

2018年2月28日（水）～3月4日（日）
10:00～17:00（最終日16:00まで）

「むむていあ」と「めいめい会」は戸塚区と泉区内で活動する
造形の教室・サークルです。そこに集う“ものづくり”が大好き
な子どもたち、個性豊かな青年たちの、心と手から生まれた
ユニークなアートを展示します。

入場料 無料

「第6回 区民企画事業」は2018年春頃募集を予定しております。

【対象事業】

戸塚区民文化センターさくらプラザで行なう公演、展覧会、ワークショップ等の文化事業

【利用特典】

さくらプラザ後援及び優先予約

さくらプラザHP・情報誌等での広報活動の協力

なるほど! THE LEAPS

NANA-A MAYOU

戸塚お稽古道場 Vol.5 書道教室

THE LEAPSが様々なお稽古事を学び、成長していく
汗と涙の(?)サクセストーリー連載
「戸塚お稽古道場」
第5回目も、2人が連載当初から習ってみたかったことにチャレンジです!

今回のお稽古のロケーションは戸塚駅東口すぐ、「ラピス戸塚2」ビルの3階にあります
「有隣堂戸塚カルチャーセンター」にお邪魔しました。
カルチャーセンターにはお稽古事がたくさんあります!
音楽教室はもちろんのこと! 英会話、ダンス、手芸、絵画、囲碁、麻雀、空手……
書ききれないくらい、たくさんの教室が開かれています。



その中で今回は「大人の書道入門」クラスの中山佳栄先生にご指導
いただきました!
ちなみにまゆ・ななえ共に書道歴は……
口を揃えて「小学校の授業でやった以来!」
いつも思うけど、本当に大丈夫!?(汗)



教室の中に入ると、生徒さんの世代も主婦の方やお仕事帰りの方など様々!
皆さんそれぞれの自分に合った課題に取り組んでいました。
さっそく2人も習字セットを準備して(久しぶりに触る習字バッグに感激)、
お稽古スタートです。



「まずはお2人がどんな字を書くのか見せてください」と、
お手本をよく見ながら「永」という漢字を自分なりに筆を走らせてみます。
筆に付ける墨汁の量に悪戦苦闘しながら(書道初心者である)、なんとか
書き上げそれぞれ添削いただきました。
「2人とも中々良い感じ!(中山先生☆談)」のお言葉にちょっぴりホッとする
リープスちゃん。



協力:有隣堂 戸塚カルチャーセンター
横浜市戸塚区戸塚町8番地
ラピス戸塚2 3F

【お問い合わせ】TEL:045-869-3263

新たな「道」を開いたリープスちゃん。

次回はどんなお稽古事にチャレンジするのでしょうか。
2018年も、情報誌「SAKURA」と共にTHE LEAPSの応援を
よろしくお願い致します♡

「大人の書道入門」
(開講日) 第1・3金曜日
18:15~20:15

THE LEAPS(ザ・リープス)

横浜市戸塚区出身。
Gt&Vo.MAYOUとDr&Vo.NANA-Aなるギターとドラムの2ピースバンド。
2/24(土)には久しぶりにリープスちゃんがさくらプラザにて演奏します。
アートバザールに遊びに来てね! ※詳細はP.6~をご覧ください。

男は背中で物語る戸塚見返親仁

トツカミカエリオヤジ

其之
二十八

商店のご主人など、戸塚区内で働いている
オヤジ世代を紹介するコーナーです。



—お店は一人でやられているんですか?
そうなんです。路地裏にあるので、なかなか気づいてもらえないのが悩みですね! ぜひランチも食べに来てください。特にデザートが好評いただいているですよ。ティックアウトのお菓子だと、アートバザールでも販売する、フルーツケーキ、チョコブラウニーが人気商品です。

—おすすめのデコレーションケーキについて教えてください。

季節のフルーツをメインに、お任せいただいて作っています。同じフルーツを使っていても、配置を変えたり、チョコレートの飾りなどで工夫しています。ちょうど今日、グレープフルーツを使ってウエディングケーキを作っています。

開店してまだ1年、知る人ぞ知るお菓子屋さん!
「Café Pâtissière bar KIKUZO」
2018年2月24日(土)さくらプラザ アートバザール2018に出店くださることが決定しました。お店以外での販売は初めてとのことです。
お菓子屋さんではありますが、ランチタイムには、カレーやタコライス、それ以外にお酒をいただくこともできます。



—仕事の合間でなければ、ぜひサングリアをいただきたいところ、ぐつと我慢。お店の中に漂う甘い香りに、幸せ気分になりました。ありがとうございました!



哀愁漂う後ろ姿から何処の親仁さんだろうと想像してみてください。次号では見返りポーズでお顔を公開します!

出張!戸塚新聞

webマガジン「戸塚新聞」の出張版。戸塚区のディープな情報を
鋭意取材中! 詳しくは「戸塚新聞」で検索!

#12 音 音楽と酒を愛する人よ…集まれ~!
ライブバー『戸塚LOPO』

今宵は珍しく夜遊び夜のお仕事です。アコースティックが中心のライブハウスですが、実は区民にもあまり知られていない隠れ家の存在。

戸塚でコンスタントに本格的なライブが楽しめるお店ってほとんどないそうです。

フォーラム(男女共同参画センター)の向かい側。戸塚駅から徒歩5分ほど柏尾川沿いにあります。日中はし~んとしています。

しかし日が落ちるとオレンジ色

の灯りが点いて、賑やかな音楽と心地よいざわめきが辺りを包みます。内部では親密な集まりが持たれている様子。

現在LOPOでは月間12~13本のライブを開催しており、アットホームな雰囲気が評判をよび2005年のOPEN以来、

音楽愛好家の間ではなかなか人気らしい。レンタルスタジオもやってます。本格機材アリ。

外観はやや古めかしい。看板もちょっと壊れかかっている。おしゃレ&リッチビーブルでなく

ても、臆せぬ入れるのがいいところ(笑)ちなみに内装はマスター自ら手掛けたそうで、中はキレイで快適です(笑)

初めての人は戸惑うかもしれません…ライブハウスの入り口は右側。(地味でソレっぽくない)左側がバーの入り口。中でつながっていないので、移動する場合はいちいち外へ出る必要がある、という変わった構造。…続きを読むwebで!

戸塚新聞 LOPO 検索



親に逢いに行こう!
カフェ パティスリー バー キクゾー
Café Pâtissière bar KIKUZO-

横浜市戸塚区戸塚町4897-2
TEL.045-871-6750
※不定休なので、確認していくほうが安心かも。



次号の親仁は…?



戸塚LOPO
http://lopo.jp/
戸塚区上倉田町459-11
090-4614-2280(ヒロタ)
営業時間:19:00~24:00
不定休

Information
「戸塚新聞」とは

戸塚区の情報満載のWebマガジン。知っているようで知らない「戸塚」の魅力的な情報を発信。戸塚新聞のすべての記事を読みたい人は「戸塚新聞」で検索!



さくらプラザコンサートスケジュール

チケットはお電話(045-866-2501)でご予約いただけます。(一部除外あり)
詳細はチラシをご覧ください。出演者・曲目などは変更になる場合がございます。あらかじめご了承ください。
※学生券をお買い求めの際は学生証を必ずご提示ください。

新春さくらプラザ寄席「泣く落語」

~其の伍 たちきり~

橋家文蔵、入船亭扇辰、柳家小せん、
春風亭正太郎、林家楽一

1/7(日) 13:30

全席指定 一般 3,000円

横浜市民 2,500円



好評
発売中

アンコール JAZZ NIGHT

ジャズと映画の世界へ

Grace Mahya(Vo, Pf)、
渡辺 裕之(Ds)、米木 康志(B)

3/23(金) 19:00

全席指定 一般 3,000円

ペアチケット 5,000円



好評
発売中

こばんだウインズによる アンサンブルコンサート

3/28(水) 15:30

全席指定 1,000円



まもなく
発売

同日開催

ばんだウインドオーケストラメンバーによる 管楽器クリニック

受講料 1,800円

*クリニック講師によるコンサートチケット代含む。

*クリニック参加者は講師コンサート公開リハーサルの鑑賞が可能です。

対象 中学1年生~高校3年生

(2018年3月時点/楽器を持参できる方)



さくらプラザ電話予約
1/5(金)14:00~

*窓口販売は
翌日9:00から



さくらプラザアートバザール 2018

ギャラリー: 2/22(木)~2/24(土)

ホール・練習室 他: 2/24(土)

※詳細はP.6~7をご覧ください。

入場
無料

とつかストリートライブ 春フェス 2018



入場
無料

とつかソングコンテスト

3/3(土) 13:00~17:00 予定



若林顕 セルフ・プロデュース

ショパン・全ピアノ作品シリーズ

ショパンを巡る旅 2018-2020《全15回》

5/25, 7/27, 9/28, 11/16, 2019.2/8(金) 19:30

全席指定

各回一般 2,500円/学生 1,500円

シーズンシート(5公演セット) 10,000円

木々が紅葉し始めた頃、保野別邸を訪れました。大きなヒマラヤ杉の傍の階段を上って行くとクラシックな半円形の部屋が見えました。二階の大きな窓から幸運な事に富士山が見え嬉しくなりました。一階の居間は床のモザイク模様と赤い柱がマッチしてとても素敵でした。カール・ハンセンのYチェアに座り、芝生の庭を見ながら美味しい珈琲をいただき至福のひとときを過ごしました。今度はコンサートの日にまた行ってみたいと思います。【ベンネーム: 珠紀】



掲載された方には、お好きなさくらプラザ主催公演チケット*をプレゼント!

*ご要望に沿えない場合もございます。あらかじめご了承ください。

●氏名 ●掲載用ペンネーム ●ご住所 ●お電話番号を必ず記載の上、郵送もしくはメールにてお送りください。

※ご記入いただいた個人情報は、当コーナーの目的以外には使用いたしません。※200文字程度におまとめください。

※誌面の都合上、原稿を一部修正させていただくことがあります。

鈴木理恵子 室内楽シリーズ

Vol.8 カルテット&ピアノ五重奏 傑作選

鈴木 理恵子(Vn)、吉村 知子(Vn)、
川崎 和憲(Vla)、藤森 亮一(Vc)、若林 顕(Pf)

2/18(日) 14:00

全席指定 一般 3,000円

ペアチケット 5,000円/学生 1,500円

鈴木理恵子さん・若林顕さんの写真 ©Wataru Nishida



好評
発売中



まもなく
発売

活動弁士・ピアノ演奏付 名作無声映画上映会

「オペラ座の怪人」「チャップリンの冒険」

澤登 翠(活動弁士)

新垣 隆(Pf)

4/13(金) 14:00

全席指定 1,500円



Ticket さくらプラザ電話予約
1/26(金)14:00~

*窓口販売は
翌日9:00から

名曲サロン シリーズ

『各回共通』第1回 11:30 / 第2回 14:30

全席自由 800円 会場: リハーサル室

2/3(土) Vol.12 春を招ぶ バレンタインコンサート



第1回・第2回ともに完売

吉府充希子(Sop)
新津耕平(Ten)
片野敦子(Pf)

4/24(火) Vol.13 ピアノを楽しむ時間



林朝美(Pf)

Ticket さくらプラザ電話予約
2/4(日)14:00~

*窓口販売は
翌日9:00から

夢いっぱいシリーズ Vol.7

ハッピーるんるん♥親子であそぼ♪コンサート

3月号

会場: リハーサル室

竹田えり(作曲家・歌手・声優)



まもなく
発売

3/2(金) 第1回 10:15 / 第2回 11:30

全席自由 300円

(0歳より有料)

Ticket さくらプラザ電話予約
1/24(水)14:00~

*窓口販売は
翌日9:00から

4年にわたる「ベートーヴェン・ピアノソナタ全曲シリーズ」

が、2017年11月 好評のうちに終了したピアニスト若林顕。

その熱も冷めやらぬまま、3年にわたり新たなシリーズがスタートします。

Ticket さくらプラザ電話予約
シーズンシート 3/17(土)14:00~
各公演単独券 3/24(土)14:00~

*窓口販売は翌日9:00から

●プレ講座 ● 2018.3/9(金)19:30~20:30 会場: リハーサル室 ※詳細はチラシをご覧ください。



戸塚区民文化センター さくらプラザ

TEL: 045-866-2501 FAX: 045-866-2502

〒244-0003 横浜市戸塚区戸塚町16-17 戸塚区総合庁舎 4F

<https://www.totsuka.hall-info.jp>

event@totsuka.hall-info.jp

編集後記 新しい年が明けましたね! さくらプラザは2018年8月に開館5周年を迎えます。今後、記念公演等を少しずつお知らせいたしますのでお楽しみに!(桑田)

